

# SOLUTIONS POUR PETITS TRAVAUX

Gamme professionnelle complète d'ensembles de pulvérisation sans air de Graco conçue pour accélérer les petits travaux



UNE QUALITÉ ÉPROUVÉE. UNE TECHNOLOGIE DE POINTE.

# TECHNOLOGIE RÉVOLUTIONNAIRE CONÇUE POUR FOURNIR DES RÉSULTATS DE MEILLEURE QUALITÉ PLUS RAPIDEMENT!

Depuis plus de 60 ans, Graco n'a cessé d'innover dans le domaine des pulvérisateurs conçus pour maximiser la productivité des petits travaux en proposant des solutions révolutionnaires qui vous permettent d'économiser et vous aident à développer votre entreprise.

## CONFIEZ VOS AFFAIRES ET VOTRE RÉPUTATION À GRACO

Graco est engagée à offrir des pulvérisateurs sans air comprimé de la plus haute qualité secondés par la meilleure garantie de l'industrie.

## QUALITÉ DE FABRICATION AMÉRICAINE DEPUIS PLUS DE 60 ANS

Les accessoires Graco, intégralement testés en usine et éprouvés sur le terrain, ainsi que les pièces de rechange d'origine Graco sont conçus et fabriqués aux États-Unis avec des composants internationaux.

## GARANTIE RÉFÉRENCE DU SECTEUR

Chaque pulvérisateur Graco est couvert de la meilleure garantie du secteur. Vous pourriez ne jamais devoir requérir le service de la garantie, mais en cas de besoin nous serons présents.



# LES SOLUTIONS GRACO, LES SEULES QUI GARDERONT OS ACTIVITÉS DE PULVÉRISATION CONTINUES



MÉCANISME BREVETÉ

## PISTOLET ÉLECTRIQUE SANS AIR POUR NETTOYAGE

- Pistolet électronique très réactif qui nettoie les éclaboussures — réponse de gâchette 80 fois plus rapide que les pistolets sans air traditionnels
- Pistolet le plus petit et le plus léger jamais conçu
- Système de contrôle de débit précis au pistolet



BREVET EN INSTANCE

## SYSTÈME DE CONTRÔLE DE DÉBIT PRÉCIS À LA DEMANDE

- Ajustement rapide du débit pour un contrôle extrême sans air
- Réglage facile de la pression voulue, de 100 à 2 000 lb/po<sup>2</sup>



BREVET EN INSTANCE

## GRANDE MOBILITÉ MAINS LIBRES AVEC CEINTURON ET ÉTUI

- Mobilité mains libres optimale grâce au crochet et à l'étui à pistolet à la ceinture
- Tuyau flexible de 6 pi pour une portée maximale et un acheminement simple
- Remplissage plus rapide grâce au doseur large Pour-N-Go



MÉCANISME BREVETÉ

## RAC X™ FF LP® SWITCHTIPS™

- Obtention d'une finition sans air impeccable à la pression de pulvérisation sans air la plus basse de l'industrie
- Durée de vie de la buse 2 fois plus longue — la durée de vie la plus longue!
- Réduction de l'excès de pulvérisation allant jusqu'à 50 % — réduction du gaspillage de produit ainsi que du temps nécessaire pour la préparation et le nettoyage
- Superposition facile de jets



MÉCANISME BREVETÉ

## TECHNOLOGIE EXCLUSIVE FLEXLINER™

- Permet un démarrage, une pulvérisation et un nettoyage rapides
- Pulvérisation dans toutes les directions — même à l'envers
- Offre une portabilité incomparable



PATENTED

## L'ENTRETIEN LE PLUS FACILE

- Changez de pompe en quelques minutes sur le chantier
- Élimine les temps d'arrêt coûteux sur le chantier
- Plus facile et plus rapide que jamais de réparer votre pulvérisateur



# CHOISIR LA BONNE SOLUTION POUR LES PETITS TRAVAUX

## CONSIDÉRATIONS ACTUELLES ET FUTURES POUR LES PETITS TRAVAUX :


- Pour quels types d'ouvrage allez-vous proposer vos services?
- Quels types de matériaux allez-vous pulvériser?
- Devez-vous pulvériser dans des endroits très étroits?
- De quelle pression et de quel contrôle de la pulvérisation avez-vous besoin?
- De quel type d'alimentation et de portabilité avez-vous besoin?



Scanner pour en  
savoir plus



## TROUVER L'ENSEMBLE DE PULVÉRISATION SANS AIR CONVENANT À VOTRE APPLICATION

				
Pulvérisateur recommandé	ULTRA® PORTATIF SANS AIR, FILAIRE	ULTRA PORTATIF SANS FIL, SANS AIR	ULTRAMAX™ PORTATIF SANS FIL, SANS AIR	ULTRA QUICKSHOT™
Taille moyenne des travaux	Moins de 11,4 l (3 gallons)			
Applications types	Garnitures, portes, volets, moulures, portes de garage, murs d'appoint et plus			Toutes les applications d'un pulvérisateur portatif sans air <b>PLUS</b> la capacité de pulvériser dans des espaces réduits, étroits
Revêtements	Matériaux à base d'eau et d'essence minérales uniquement (aucun matériau inflammable)		Matériaux architecturaux à base d'eau, d'huile et inflammables*	
Caractéristiques du pistolet	Pistolet mécanique sans air	Pistolet mécanique sans air	Pistolet mécanique sans air	Pistolet électrique sans air
	✓ Pulvérisation multidirectionnelle et dans tous les angles			✓ Gâchette très réactive qui nettoie les éclaboussures ✓ Pistolet de pulvérisation sans air le plus petit jamais conçu ✓ Pulvérisation multidirectionnelle et dans tous les angles
Poids en main	3.8 kg	3.8 kg	4.8 kg	✓ Transportable très facilement sans besoin d'être porté à la main – 0.4 kg
Plage de pression	35 à 138 bar (500 à 2 000 lb/po²)	35 à 138 bar (500 à 2 000 lb/po²)	35 à 138 bar (500 à 2 000 lb/po²)	✓ Largeur max. : 7 à 138 bar 100 à 2 000 lb/po² ✓ Contrôle du débit à la demande au pistolet
Qualité de finition	Qualité placard	Qualité placard	Qualité placard	✓ Meilleure finition du marché avec un appareil sans air
Source d'énergie	Filaire	Batterie DEWALT® 20 V MAX	Batterie DEWALT 20 V Max	Batterie DEWALT 20 V Max

\*Consulter le Mode d'emploi en ligne sur [graco.com](http://graco.com)

# RÉVOLUTIONNEZ LA FAÇON DONT VOUS RÉALISEZ TOUS VOS PETITS TRAVAUX AVEC LE PISTOLET ULTRA QUICKSHOT

La nouvelle génération révolutionnaire de pulvérisateurs sans air pour petites applications est conçue pour fournir des résultats de meilleure qualité plus rapidement et plus facilement avec les revêtements architecturaux à base d'eau, de solvant et de liquides inflammables.

PISTOLET ÉLECTRIQUE SANS AIR POUR NETTOYAGE

PRESSION À LA DEMANDE ET CONTRÔLE DE DÉBIT

TRANSPORTABLE TRÈS FACILEMENT SANS BESOIN D'ÊTRE PORTÉ À LA MAIN

PULVÉRISATION DE REVÊTEMENTS ARCHITECTURAUX À BASE D'EAU, DE SOLVANTS ET INFLAMMABLES SANS DILUTION\*



N° de pièce 20B473

Application de revêtement, changement de couleur et nettoyage en quelques secondes. Le tuyau et le pistolet ne contiennent que 1 once de produit

\*Consulter le Mode d'emploi en ligne sur [graco.com](http://graco.com)

**Quick** – RÉGLAGE

**Quick** – REMPLISSAGE / CHANGEMENTS DE COULEUR

**Quick** – VITESSE D'APPLICATION

**Quick** – NETTOYAGE



## SOUPLESSE TOTALE D'UN APPAREIL SANS AIR TRADITIONNEL DÉSORMAIS POUR LES PETITS TRAVAUX



PORTES



MURS D'APPOINT



CLÔTURES / MOBILIER



TERRASSES / GARDE-CORPS



ARMOIRES / ENCASTREMENTS



ORNEMENTS / MOULURES



PORTES DE GARAGE



BÂTIMENTS EXTÉRIEURS



« C'est le pulvérisateur que je prends pour les petits travaux parce que ce dispositif est rapide et me fait gagner du temps et de l'argent! »

Mark Sundblad  
Propriétaire,  
Final Touch LLC

Scanner pour voir ce que disent les entrepreneurs



# ULTRA QUICKSHOT

TRANSPORTABLE TRÈS FACILEMENT SANS BESOIN D'ÊTRE PORTÉ À LA MAIN ET PERFORMANCE



## COUPELLE POUR-N-GO DE 32 ONCES (1 LITRE)

- Remplissage facile, même accroché à la ceinture
- Pulvérisation RAPIDE de petites quantités

BREVET EN INSTANCE

## GRANDE MOBILITÉ MAINS LIBRES GRÂCE AU CROCHET ET À L'ÉTUI À PISTOLET À LA CEINTURE

BREVET EN INSTANCE



## LA PUISSANCE AU SERVICE DE TOUS LES PETITS TRAVAUX AVEC DEUX BATTERIES LITHIUM-ION DEWALT DE 20 V

- Pulvérisation jusqu'à un gallon (3 litres) avec chaque batterie

## PISTOLET À RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE AU PULVÉRISATEUR AVEC RÉACTION INSTANTANÉE POUR UNE FINITION OPTIMALE

BREVET EN INSTANCE



Pièce n° 20B473

## BUSES RAC X FF LP SWITCHTIPS OFFRANT UNE FINITION PARFAITE SANS AIR

- Buses compatibles 0,008 po - 0,016 po

MÉCANISME BREVETÉ

## PISTOLET ÉLECTRONIQUE TRÈS RÉACTIF QUI NETTOIE LES ÉCLABOUSSURES

- Réduit la fatigue grâce à la gâchette la plus légère du marché

MÉCANISME BREVETÉ

## PISTOLET SANS AIR LE PLUS PETIT ET LE PLUS LÉGER JAMAIS CONÇU

BREVET EN INSTANCE



## SYSTÈME DE CONTRÔLE DE DÉBIT PRÉCIS À LA DEMANDE

- Ajustement rapide du débit pour un contrôle extrême de la pulvérisation sans air
- Réglage facile de la pression voulue, de 7 à 138 bar 100 à 2 000 psi

BREVET EN INSTANCE

## TUYAU FLEXIBLE DE 6 PI (1,80 M) POUR UNE PORTÉE MAXIMALE ET UNE GESTION DE FLEXIBLE FACILE

- Application de revêtement, changement de couleur et nettoyage en quelques secondes. Le tuyau et le pistolet ne contiennent que 1 once de produit

## POMPE À PISTON SANS AIR QUICKSHOT PROCONNECT®

- Pompe à trois pistons conçue pour durer

BREVET EN INSTANCE

## CONTIENT TOUT CE DONT VOUS AVEZ BESOIN POUR COMMENCER VOTRE TÂCHE

- Ceinturon et étui QuickShot
- Buses réversibles RAC X FF LP 514 & 210 SwitchTips
- Filtres d'entrée de 60 et 100 mailles
- 4 oz de fluide de stockage Pump Armor™

- 2 batteries compactes au lithium-ion 20 V DEWALT
- Chargeur de batterie au lithium-ion 20 V DEWALT
- Sac de transport durable



Visitez [graco.com/UltraQuickShot](https://graco.com/UltraQuickShot) pour en savoir plus



# PULVÉRISATEURS PORTATIFS ULTRA SANS AIR

## LE MEILLEUR DE LA PERFORMANCE, DE LA FINITION ET DE LA FIABILITÉ

Les pulvérisateurs sans air portatifs sont les outils essentiels pour exécuter les petits travaux rapidement, et les pulvérisateurs portatifs Graco Ultra offrent des vitesses d'application rapides, une finition Perfect Airless Finish™ impeccable et une fiabilité à toute épreuve.



### RÉALISATION PLUS RAPIDE DES PETITS TRAVAUX — LES PROFESSIONNELS L'ONT DÉMONTRÉ

#### Système de sacs FlexLiner (MÉCANISME BREVETÉ)

- Permet un démarrage, une pulvérisation et un nettoyage rapides
- Pulvérisation possible dans toutes les directions — même à l'envers
- Offre une portabilité incomparable

#### Entonnoir Quickfill™ FlexLiner

- Conception « Cliquer et remplir » pour des remplissages plus rapides
- Filtre la peinture automatiquement pendant la coulée

#### Batterie lithium-ion DEWALT 20 V Max

- Alimenté par DEWALT — compatible avec toutes les batteries DEWALT 20 V MAX au lithium-ion

### PERFECT AIRLESS FINISH — FINITION LISSE ET RÉGULIÈRE, QUELLE QUE SOIT LA VITESSE

#### SmartControl™

- Finition lisse monocouche sans aucune dilution requise

#### Contrôle de pression ProControl™ II

- Technologie de gestion de la pression exclusive
- Les mêmes caractéristiques que le pulvérisateur Ultra 395 — se trouvent entre vos mains



### FIABILITÉ ASSURÉE — À CHAQUE FOIS, POUR CHAQUE PROJET

#### Pompe à trois pistons Triax™ II (MÉCANISME BREVETÉ)

- 3 fois plus de gallons pompés avant l'entretien
- Nettoyage en quelques minutes
- Pas de vanne d'entrée à clapet pouvant se coincer pour un apprêtage et une pulvérisation en quelques secondes **ProConnect** (MÉCANISME BREVETÉ)
- Conception ProConnect permettant un remplacement facile sur le chantier

### LARGE PLAGE DE PRESSION ET SUPPORT DE BUSE

(MÉCANISME BREVETÉ)

#### Buses basse pression RAC X™ pour finition de précision

- Plage de pression complète : 35 – 138 bar (500 – 2 000 lb/po²)
- Plage complète des tailles de buses : 0,008 po - 0,016 po
- La seule buse nécessaire pour des performances optimales sur tous les pulvérisateurs portatifs Ultra et UltraMAX

## EXCELLENTE PERFORMANCE, FINITION ET FIABILITÉ



**ULTRA**

AVEC FIL, SANS AIR, PORTATIF



**ULTRA**

PULVÉRISATEUR PORTATIF SANS FIL NI AIR



**ULTRAMAX**

PULVÉRISATEUR PORTATIF SANS FIL NI AIR

PULVÉRISE UNIQUEMENT DES MATÉRIAUX À BASE D'EAU ET D'ESSENCE MINÉRALES\* (AUCUN MATÉRIAU INFLAMMABLE)

PULVÉRISE DES PRODUITS À BASE AQUEUSE, À BASE DE SOLVANTS ET INFLAMMABLES\*

\*Pour plus d'informations, consulter le manuel

### REMPACEMENT RAPIDE ET FACILE SUR SITE DE LA POMPE TRIAX II (MÉCANISME BREVETÉ)

#### Pompe à triple piston Triax II avec ProConnect

- NOUVEAU piston et manchon en carbure — Pulvérisez 3 fois plus de gallons de peinture avant le premier entretien
- Durable, léger et support total de la buse
- ProConnect permettant un remplacement modulaire et rapide sur site de la pompe.



### REMPLEMENT EN TROIS ÉTAPES RAPIDES



1) Enlevez le cache avec un tournevis



2) Retirez l'ancienne pompe du pulvérisateur



3) Placez la nouvelle pompe dans le pulvérisateur

# PULVÉRISATEURS PORTABLES AIRLESS ULTRA

LE PULVÉRISATEUR DE PEINTURE PORTATIF LE PLUS ÉVOLUÉ AU MONDE POUR DES APPLICATIONS COMPLÈTES

## TECHNOLOGIE RÉVOLUTIONNAIRE EXCLUSIVE

MÉCANISME BREVETÉ

### Busés RAC X FF LP

Les busés Reverse-A-Clean<sup>MD</sup> (RAC) SwitchTips offrent des résultats de pulvérisation exceptionnels et éliminent facilement les obstructions internes. Pulvérisation à basse pression avec N'IMPORTE QUEL pulvérisateur de Graco

MÉCANISME BREVETÉ

### NOUVELLE POMPE À TROIS PISTONS TRIAX II

NOUVEAU piston et manchon en carbure — Pulvérissez 3 fois plus de gallons de peinture avant le premier entretien

MÉCANISME BREVETÉ

### FlexLiner de 1 l (32 oz) Nouvelle conception facile à nettoyer!

Les doublures jetables raccourcissent le temps de nettoyage

Pulvérisez dans toutes les directions — même à l'envers

### Entonnoir QuickFill

Régalez, remplissez, filtrez et nettoyez PLUS RAPIDEMENT!



Offre une finition Perfect Airless Finish, comme tout pulvérisateur Ultra



PRO CONNECT

Remplacement rapide sur site de la pompe Triax

MÉCANISME BREVETÉ



### COMMANDE DE PRESSION PROCONTROL II

Régalez la vitesse du moteur et le débit pour avoir un contrôle TOTAL lors de l'utilisation de matériaux fins et épais

### SMARTCONTROL

Fournit un jet de pulvérisation uniforme, quelle que soit la pression



Compatible avec n'importe quelle batterie au lithium-ion de 20 V DEWALT

INDICATEUR DE BATTERIE LED

PULVÉRISATEUR PORTATIF SANS AIR COMPRIMÉ TRÈS LÉGER

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS, CONSULTEZ LE SITE WEB [GRACO.COM/ULTRAHH](http://GRACO.COM/ULTRAHH)

PIÈCES ET ACCESSOIRES

BUSES SWITCHTIP RAC X FINE FINISH BASSE PRESSION (FFLPXXX)							
(Poignée néon) Taille de l'orifice – pouces							
Largeur du jet	po	(mm)	0,20 (0,008)	0,25 (0,010)	0,30 (0,012)	0,36 (0,014)	0,41 (0,016)
	51-102	(2-4)	108	110	112		
	102-152	(4-6)	208	210	212	214	
	152-203	(6-8)	308	310	312	314	
	203-254	(8-10)	408	410	412	414	
	254-305	(10-12)		510	512	514	516
	305-356	(12-14)					616

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
18H073	Filtre d'entrée de 60 mailles Ultra QuickShot (lot de 3)
18H074	Filtre d'entrée de 100 mailles Ultra QuickShot (lot de 3)
17P554	Filtre d'entrée de 60 mailles portatif Ultra (lot de 3)
17P555	Filtre d'entrée de 100 mailles portatif Ultra (lot de 3)

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
18H072	Pompe de remplacement Ultra QuickShot
17P185	Pompe de remplacement Triax II pour équipement filaire Ultra portatif
17P186	Pompe de remplacement Triax II pour équipement sans fil Ultra portatif
17P187	Pompe de remplacement Triax pour équipement sans fil UltraMax portatif

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
246215	Garde-buse pour buse SwitchTip et Ultra QuickShot portative
17P573	Garde-buse pour buse SwitchTip, UltraMax portatif

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
18H079	Ensemble couvercle et réservoir Ultra QuickShot
Pulvérisateurs portatifs Ultra	
17P550	Système FlexLiner de 0,95 l (32 oz)
17P551	Système FlexLiner de 0,95 l (32 oz) (à base de solvant)
17P552	Système FlexLiner de 1,2 l (42 oz)
17P553	Système FlexLiner de 1,2 l (42 oz) (à base de solvant)

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
Pulvérisateurs portatifs Ultra	
17A226	Sacs de peinture FlexLiner de 0,95 l (32 oz) (lot de 3)
17P212	Sacs de peinture FlexLiner de 0,95 l (32 oz) (lot de 25)
17F005	Sacs de peinture FlexLiner de 1,2 l (42 oz) (lot de 3)
17P549	Sacs de peinture FlexLiner de 1,2 l (42 oz) (lot de 25)
17M879	Bouchon de stockage FlexLiner
17R611	Bouchon de stockage FlexLiner (à base de solvant)
25T467	Lubrifiant de joint
18B057	Entonnoir QuickFill

N° DE PIÈCE	DESCRIPTION
18F449	Mallette de rangement
Ultra QuickShot	
18H080	Bouchon de stockage du couvercle (lot de 3)
18F891	Courroie
18F977	Fourreau
18H059	Pistolet de pulvérisation de remplacement
2000354	Tuyau de rechange
Pulvérisateurs portatifs Ultra	
17P712	Capuchon de clapet de dépression VacuValve™ (lot de 3)
287019	Rallonge de buse* RAC X, 25 cm (10 po)
287020	Rallonge de buse* RAC X, 38 cm (15 po)

\*compatibles uniquement avec les produits à base d'eau

	ULTRA PORTATIF SANS AIR, FILAIRE	ULTRA PORTATIF SANS FIL, SANS AIR	ULTRAMAX PORTATIF SANS FIL, SANS AIR	ULTRA QUICKSHOT
N° de pièce	17M359	17M363	17M367	20B473
Capacité à pulvériser les solvants « chauds »	Non	Non	**Oui	**Oui
Réglage de la pression	35 – 138 bar (500 – 2 000 lb/po²)	35 – 138 bar (500 – 2 000 lb/po²)	35 – 138 bar (500 – 2 000 lb/po²)	7 à 138 bar (100 à 2 000 lb/po²)
Tailles des buses	RAC X FF LP SwitchTips UNIQUEMENT - 0,008 - 0,016	RAC X FF LP SwitchTips UNIQUEMENT - 0,008 - 0,016	RAC X FF LP SwitchTips UNIQUEMENT - 0,008 - 0,016	RAC X FF LP SwitchTips UNIQUEMENT - 0,008 - 0,016
SwitchTip(s) inclus	RAC X FF LP 514	RAC X FF LP 514	RAC X FF LP 514 et RAC X FF LP 210	RAC X FF LP 514 et FF LP 210
Sacs FlexLiner de 0,95 l (32 oz) inclus	4	4	6	–
Alimentation/batterie*	Filaire	(2) batteries compactes au lithium-ion DeWALT de 20 V* 2 Ah et (1) chargeur	(2) batteries compactes au lithium-ion DeWALT de 20 V* 2 Ah et (1) chargeur	(2) batteries compactes au lithium-ion DeWALT de 20 V* 2 Ah et (1) chargeur
Filtre d'entrée à mailles inclus	Maillage de 60	Maillage de 60	Maillage de 60 et 100	Maillage de 60 et 100
Entièrement réparable	Oui	Oui	Oui	Oui
Pompe à piston	Triax II	Triax II	Triax II	QuickShot
ProConnect	Oui	Oui	Oui	Oui
Sac de rangement inclus	Oui	Oui	Oui	Oui
Trousses de remplacement de la pompe	17P185	17P186	17P187	18H072
Manuel	3A4433	3A4476	3A4803	3A9301

\* Pour une tension de 20 V max. : tension maximale de départ de la batterie de 20 volts (mesure de l'appareil à vide). Tension nominale de 18 V.  
\*\* Consulter le Mode d'emploi en ligne sur [graco.com](http://graco.com)

À LA RECHERCHE D'UNE SOLUTION SANS FIL POUR LES PLUS GROS PROJETS?

PULVÉRISATEUR DE PEINTURE SANS AIR SANS FIL 390 PC™ BREVET EN INSTANCE

Le pulvérisateur sans fil le plus puissant jamais fabriqué offre plus de liberté pour pulvériser tous les gros travaux plus rapidement

PULVÉRISATEUR DE FINITION SANS FIL FINISH PRO GX™ 19 sans fil

Le pulvérisateur de finition le plus portable jamais fabriqué dans l'industrie



CONSULTEZ LA GAMME COMPLÈTE D'APPAREILS SANS FIL SUR [graco.com/cordless](http://graco.com/cordless)



POUR OBTENIR LES RÉFÉRENCES DES PIÈCES AINSI QUE DES INFORMATIONS PLUS DÉTAILLÉES SUR TOUS LES ACCESSOIRES SANS AIR :  
Rendez-vous sur [graco.com/accessories](http://graco.com/accessories), consultez la brochure sur les accessoires sans air (n° de pièce 344386) ou contactez votre distributeur Graco agréé local

[graco.com/accessories](http://graco.com/accessories)



## APPLICATION FAST SET

483 Avenue Lazare Ponticelli  
77220 Gretz-Armainvilliers  
Tel : 01 64 16 41 63 - Fax : 01 64 16 48 67  
[contact@afs-bicomposant.fr](mailto:contact@afs-bicomposant.fr)  
[www.afs-bicomposant.fr](http://www.afs-bicomposant.fr)

**Pour plus d'information, visitez le site [graco.com/contractor](http://graco.com/contractor)**

©2025 Graco Inc. 3J0547C 1/25 Toutes les données écrites et visuelles figurant dans le présent document s'appuient sur la dernière information de produits disponible au moment de la publication. Graco se réserve le droit d'y apporter des changements à tout moment et sans préavis. Les marques de commerce citées dans les présentes sont pour fins d'identification seulement. DeWALT<sup>™</sup> et le logo DeWALT sont des marques déposées de DeWALT Industrial Tool Co. et sont utilisées sous licence. Tous les noms de marque mentionnés dans ce document appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Produit breveté et en instance de brevet, voir [graco.com/us/en/patents.html](http://graco.com/us/en/patents.html). Blue est une marque de commerce des pulvérisateurs Contractor de Graco inc.